

"It doesn't cost money to light a room correctly, but it does require culture."

- Poul Henningsen



PH 5 (1958)

Design Debut: 1924
Designer: Poul Henningsen
Manufacturer: Louis Poulsen & Co. (Copenhagen)

72 precisely cut shade elements arranged to resemble an artichoke. These "leaves" hide and soften the 360-degree light source. It is a modernist chandelier, so heavy that it must be suspended from steel cables.



```
「ぎらつき」
                                              「最少限にする」
light source 「光源」
                                      reflection「反射」
alter「変える」
                                      reduce 「減らす」
                                            「散らす、拡散させる」
       「独創的な」
critic 「評論家」
                                             「強烈さ」
versions of ~ 「~のさまざまなバージョン」
                                      starkly 「きわだって、ひどく」
film, theater, and literary criticism 「映画、演劇、
                                      tint ~ red 「~をほんのり赤く色づけする」
並びに文芸評論」
                                              「激しさし
receive political asylum 「政治亡命を認められる」
                                      incandescent [inkəndésnt] bulb 「白熱電球」
pursue 「(仕事などを) 続行する」
                                      dissipate 「分散する」
issue「課題」
                                             「似る」
reject design for design's sake 「デザインのための
                                      artichoke 「アーティチョーク」西洋野菜の名。見
デザインを拒むし
                                      た目はマツカサのようで、大きさは人の拳ほども
                                      ある。食用にするのは蕾の部分。
          「実用主義」
                                      chandelier [[ændəliər] 「シャンデリア」
petroleum oil lamp 「石油ランプ」
                                  10
       「部品を組み合わせて作る」
                                             「吊るす」
```